

Социалистическэ АДЫГЕЙ

ВКП(б)-м и АДЫГЭ ОБКОМРЭ ТРУДЯЩХЭМ ЯДЕПУ ТАТХЭМ
ЯХЭКУ СОВЕТРЭ ЯОРГАН

№ 33
(3698)

Тхьаумаф, мартым и 26 1944 илэс

Кындэкирэр
я 17-рэ илэс
Ылэсэр 4. 20

ВЕРХОВНЭ ГЛАВНОКОМА НДУЮЩЫМ и ПРИКАЗ

Советскэ Союзым и Маршалэу ЖУКОВЫМ
факло

А 1-рэ УКРАИНСКЭ фронтым идзэмэ, ТАРНО-ПОЛЬ, ПРОСКУРОВ участкэм пным иконтратакэхэр зэкэ шыуафи, ыкн немцэмэ ятанковэ, пехотнэ дивизиехэу мыщ контратакэхэр кышызышыгыгэхэр а заохэм ащыз-хакьутехи, джырэ благэ пнымкэ ошэ-дэмышлэу ежэ тидзэмэ наступление рагыжыагы ыкн ащ ифронты пхы-ратхыгь.

Наступательнэ заохэу мэфиллым ашыгыгэхэм кьакло-цы а 1-рэ УКРАИНСКЭ фронтым идзэхэр километрэ 60-м шегэжыагы 100-м нэсэу ыпэкэ лыклогатэх, кьалэу ыкн оперативнэ мэханэшхо зилэ мэшлоку гьогу зэхэкиплэу ЧЕРТКОВ, кьалэу ГУСЯТИН, кьалэу ыкн мэшлоку гьогу зэхэкиплэу ЗАЛЕЩИКИ зыфалоу псыхьоу ДНЕСТРЭ лутэр аштагэх ыкн фэшхьафрэ населеннэ пунктхэу 400-м ехэу шьхьафит ашыжыгыгэх.

Пхырытхыгьэным илоф зэшыхыгьэным ыкн кьалэ-хэу ЧЕРТКОВ, ГУСЯТИН, ЗАЛЕЩИКИ штэгэзхэм пач ашыгыгэ заохэм генерал-полковникэу ЧЕРНЯХОВСКЭМ, генерал-полковникэу ГРЕЧКО, генерал-лейтенантэу ЖУ-РАВЛЕВЫМ, генерал-полковникэу МОСКАЛЕНКОМ, генерал-лейтенантэу ЛЮДНИКОВЫМ, генерал-майорэу ЧУВАКОВЫМ, генерал-майорэу ЗАМЕРЦЕВЫМ, гене-рал-майорэу ЛАЗЬКО, генерал-майорэу ШМЫГО ядз-хэр, танковэ дзэхэм ягенерал-лейтенантэу КАТУКОВЫМ, генерал-полковникэу РЫБАЛКОМ, генерал-лейтенантэу ЛЕЛЮШЕНКОМ, танковэ дзэхэм ягенерал-лейтенантэу ГЕТМАН, танковэ дзэхэм ягенерал-майорэу ДРЕМО-ВЫМ, танковэ дзэхэм ягенерал-лейтенантэу ПАНФИЛО-ВЫМ, танковэ дзэхэм ягенерал-майорэу ИВАНОВЫМ, танковэ дзэхэм ягенерал-майорэу МАЛЫГИНЫМ, танко-вэ дзэхэм ягенерал-лейтенантэу ПОЛУБОЯРОВЫМ ятан-кистхэр, артиллерием игенерал-полковникэу ВАРЕНЦО-ВЫМ, артиллерием игенерал-майорэу БРИЧЕНОК, артил-лерием игенерал-майорэу ЛИХАЧЕВЫМ, артиллерием игенерал-майорэу ВОЛЧЕК, артиллерием игенерал-май-орэу САНЬКО, полковникэу РАЗУМОВСКОМ яартилле-ристхэр, авиацием игенерал-полковникэу КРАСОВСКОМ, авиацием игенерал-майорэу ПОЛУНОВЫМ, авиацием игенерал-майорэу ГОЛОВНЯ, авиацием игенерал-майорэу КАМАНИНЫМ, полковникэу КОТЕЛЬНИКОВЫМ, пол-ковникэу ЮЗЕЕВЫМ, капитанэу ТИТАРЕНКОМ ялетчик хэр кьащыхыгыгэх.

Теклоныгьэу ашыгыгэр ознаменоватэ шыгыгьэным пач, пхырытхыгьэным илоф зэшыхыгьэнымкэ ыкн кьалэхэу ЧЕРТКОВ, ГУСЯТИН, ЗАЛЕЩИКИ шьхьафит шыжы-гьэзхэмкэ ашыгыгэ заохэм ачыхэу кьащыхыгыгэ сое-динениехэр ыкн частхэр, «ЧЕРТКОВСКО», «ГУСЯТИН-СКО», «ЗАЛЕЩИЦКО» цлэхэр афашынкэм, орденхэмкн наградитэ ашынкэм фэшлы представитэ кьашынкэ фач.

Непэ, мартым и 24-м, сыхьатэр 22-м ти Хэгьэгу исто-лицэу МОСКВА Хэгьэгу ыцлэкэ а 1-рэ УКРАИНСКЭ фронтым идзэ шлагьохэу немцэмэ яоборонэ ТАРНО-ПОЛЬ, ПРОСКУРОВ участкэм шыпхырызытхыгьэмэ, топ шьитивнэ тлокырэ плырэр зэдохзэ, огьу тлокыкэ са-лот афешлы.

Шьэ зэкэ шьузыпэцэ дзэхэу, немцэмэ яоборонэ пхы-рытхыгьэным хатыгьэхэу дэгьу шьыпкьэу зэуагыгэхэмэ БЛАГОДАРНОСТЬ ЯСЭХЫ.

Ти Хэгьэгу ишхьафитныгьэрэ инезависимострэ афа-банэхзэ, хэлодэгьэ геройхэм егьэшлэрэ шытхьор адэж!

Немецкэ техакохэмэ аджалэр зерафэтхьын!

Верховнэ Главнокомандующэр
Советскэ Союзым и Маршалэу

Мартым и 24 1944-рэ илэс.

И. СТАЛИН.

ВЕРХОВНЭ ГЛАВНОКОМАНДУЮЩЫМ и ПРИКАЗ

Советскэ Союзым и Маршалэу ЖУКОВЫМ
факло

А 1-рэ УКРАИНСКЭ фронтым идзэхэмэ непэ, мартым и 25-м, зэо пхыашэхэмэ ауж кьалэу ПРОСКУРОВ—мэшлоку гьогу за-хэкиплэшхоу ыкн немцэмэ яоборонэ иопорнэ пункт лэшыу шытэр штурмеклэ аштагь.

Кьалэу ПРОСКУРОВ штэгэзхэмкэ ашыгыгэ заохэм генерал-полковникэу ГРЕЧКО, генерал-майорэу ГОРДЕЕВЫМ, генерал-майорэу ШМЫГО, полковникэу ЧЕРНЭМ ядзэхэр, генерал-полковникэу РЫБАЛКО, танковэ дзэхэм ягенерал-май-орэу МАЛЫГИНЫМ, танковэ дзэхэм яге-нерал-лейтенантэу ПАНФИЛОВЫМ ятан-кистхэр, артиллерием игенерал-полковни-кэу ВАРЕНЦОВЫМ, артиллерием игене-рал-майорэу БРИЧЕНОК, артиллерием игенерал-майорэу ВОЛКИНШТЕЙН, артил-лерием игенерал-майорэу САНЬКО яартил-ленистхэр, авиацием игенерал-полковникэу КРАСОВСКОМ, авиацием игенерал-май-орэу ГОЛОВНЯ, авиацием игенерал-май-орэу ЛАКЕЕВЫМ, полковникэу КОТЕЛЬ-НИКОВЫМ, полковникэу НЕЧИПОРЕН-КОМ ялетчикхэр ыкн полковникэу СТО-НОГ исаперхэр кьащыхыгыгэх.

Теклоныгьэу ашыгыгэр ознаменоватэ шыгыгьэным пач, кьалэу ПРОСКУРОВ шьхьафит шыжыгыгьэнымкэ ашыгыгэ зао-хэм ачыхэу кьащыхыгыгэ соединени-хэр ыкн частхэр, «ПРОСКУРОВСКО» цлэ-хэр афашынкэм, орденхэмкн наградитэ ашынкэм фэшлы представитэ кьашынкэ фач.

Непэ, мартым и 25-м, сыхьатэр 21-м ти Хэгьэгу истоллицэу МОСКВА Хэгьэгу ыцлэкэ а 1-рэ УКРАИНСКЭ фронтым идзэ шлагьохэу кьалэу ПРОСКУРОВ шьхьафит шыжыгыгьэхэмэ, топишэра тлокырэ плырэр зэдохзэ, огьу шыкы-тлыкэ салот афешлы.

Шьэ зэкэ шьузыпэцэ дзэхэу, кьалэу ПРОСКУРОВ шьхьафит шыжыгыгьэным-кэ ашыгыгэ заохэм ахатыгьэхэу, дэгьу шьыпкьэу зэуагыгэхэмэ БЛАГОДАР-НОСТЬ ЯСЭХЫ.

Ти Хэгьэгу ишхьафитныгьэрэ инезави-симострэ ачыхэу ашыгыгэ заохэм ахэлодэгьэ геройхэмэ егьэшлэрэ шытхьор адэж!

Немецкэ техакохэмэ аджалэр зерафа-тхьын!

Верховнэ Главнокомандующэр

Советскэ Союзым и Маршалэу

И. СТАЛИН.

Мартым и 25-рэ 1944-рэ илэс.

Советскэ Информбюром кьытрэр

Мартым и 24-м иоперативнэ сводкэ шыщ

Мартым и 24-м кьыклоу кьалэу ТАР-НОПОЛЬ исеверэ-тыгьэ кьохьаплалоклэ тидзэхэмэ гьэхьагыгэхэр ашыгэ псыхьоу СЕРЕТ шызэпырыкыкы, заохзэ ыпэкэ шытлыкьуатэщыгыгэх ыкн населеннэ пункт 30-м ехэу аштагь, ахэмэ населеннэ пункт инхэу ЗВЫЖИН, МАНАЙОВ, ТРОСЦЯНЕЦ, ЛОПУШАНЫ, БЯЛО-ГЛОВЫ, БЗОВИЦА, НЕСТЕРОВИЦА, ЦЕБРОВ, АНЕЛЮВКА зыфалохэрэ ыкн мэшлоку гьогу станциеу ЦЕБРОВ ащы-щых. Тидзэхэмэ ТАРНОПОЛЬ—ЛВОВ мэшлоку ыкн шоссейнэ гьогухэр зэпаубы-тыкыгыгэх.

А 1-рэ УКРАИНСКЭ фронтым идзэхэ-мэ гьэхьагыгэ ялэу наступлением зырагы-шэобгыгэ, мэфиллым наступательнэ зао-хэу ашыгыгэмэ кьаклоу километрэ 60-м шегэжыагы 100-м нэсэу ыпэкэ лыклогатэх, кьалэу ыкн оперативнэ мэханэш-хо зилэ мэшлоку гьогу зэхэкиплэу ЧЕРТКОВ, Тарнопольскэ областым ирай-оннэ центрэхэу — кьалэу ГУСЯТИН, кьа-лэу ыкн мэшлоку гьогу зэхэкиплэу Днестр псыхьоу лут ЗАЛЕЩИКИ, кьалэу ыкн мэшлоку гьогу станциеу нэу ТЛУС-ТЕ, кьалэу СТРУСОВ аштагэх, джаш фэдэу фэшхьафрэ населеннэ пунктхэу 400-м ехэу заоклэ аштагэх, ахэмэ насе-леннэ пункт инхэу МАРЬЯНКА, ЮЗЕ-ФОВКА, ЛАЛЫЧИН, ВАРВАРИНЦЫ, КОВЫЛОВЛОКИ, ЯГЕЛЬНИЦА, ДЗВИ-НЯГ, ШУПАРКИ, ЕЗЕЖАНЫ, ПРО-БУЖНА, ВЕЛИКИЕ ЧАРНОКОНИЦЕ, ТЛУСТЕНЬКЕ, ВАСИЛЬКОВЦЫ, ЧАБА-РОВКА, ГОЛЕНИШЕВО, КУЗЬМИН-ЧИК, ЛЕСОВОДЫ, КРЕМЕННАЯ, НО-РОСЕЛКИ, СТАРОЕ ыкн НОВОЕ ПО-РЕЧЬЕ зыфалохэрэ ыкн мэшлоку гьогу станциеу ЧАБАРОВКА, ВАСИЛЬКОВ-ЦЫ, ВЫГНАНКА, ЯГЕЛЬНИЦА, ВОР-ВУЛИНЦЫ зыфалохэрэ ащыщых.

Имыкьупэрэ даннэмэ кьызэрагыгьагы-рэмкэ а 1-рэ УКРАИНСКЭ фронтым идзэхэмэ кьыкылыгыгэрэ трофейхэр мы заохэмэ кьащашагыгэх: танкхэу ыкн ежэ-ежырэу зеклэрэ топхэу 300 фэдиз, броне-автомобильхэу ыкн бронетранспортерхэу

—120, калибрэ зэфэшхьафхэр зилэ топхэу 500-м ехэу, минометхэу—490, пулеметхэу —760, автомашинхэу 5.000-м ехэу, танк-хэр арытхэу ыкн фэшхьафрэ дзэ мыль-кухэр арылхэу мэшлоку гьогу шелони 8, склад зэфэшхьафхэу—30.

Пным солдат ыкн офицер хьадэхэу 20.000 фэдиз зэуапэм кьырынагыгэх. Немецкэ солдатхэу ыкн офицерхэу 3.500-м ехэу пленэу кьаубытыгыгэх.

ПРОСКУРОВСКО лэныкьом тидзэхэмэ наступательнэ заохэр шашыщыгыгэ, ахэр ашыгэ Каменец-Подольскэ областым ирайоннэ центрэу кьалэу МЕДЖИБОЖ шашагыгэ, джаш фэдэу фэшхьафрэ насе-леннэ пунктхэу 40-м ехэу заоклэ шаша-гыгэ, ахэмэ населеннэ пункт инхэу ОЛЕ-ШИН, ЗАРЕЧЬЕ, ЛЕЗНЕВО, ДАВИД-КОВИЦЫ, ПИРОГОВИЦЫ, РУСАНОВЦЫ, ТРИБУХОВИЦЫ, РУДНЯ, ЕДИТОВЦЫ, ЧЕРНИЛИВЦЫ зыфалохэрэ ащыщых. Тидзэхэр кьалэу ПРОСКУРОВЫ еклолэ-гыапэх ыкн кьалэу гьунохэм заохэр аща-шыгь.

Кьалэу МОГИЛЕВ-ПОДОЛЬСКО иты-гэ кьохьаплэ ыкн икьыблэ лэныкьохэм-кэ тидзэхэмэ, наступлением зырагы-шэобгыгэу Черновицкэ областым ирайон-нэ центрэу СЕКУРЯНЫ, Молдавскэ ССР-м ирайоннэ центрэу ФЛОРЕШТЫ ашашагыгэх, джаш фэдэу фэшхьафрэ населеннэ пунктхэу 50-м ехэу заоклэ аща-штагыгэх, ахэмэ населеннэ пункт инхэу ОКНИЦА, БЫРНОВА, ЧЕРНОЛЕУКА, КОРБУ, ЦАУЛЬ, МИХАЙЛИН, ПЕЛИ-НИЯ, КУБОЛТА, ФРУМУШИКА, ГВОЗ-ДОВА, КОШЕРНИЦА зыфалохэрэ ыкн мэшлоку гьогу станциеу СОФИЯ, ПЕТ-РЕНИ, ПЕЛИНИЯ зыфалохэрэ ащы-щых. Тидзэхэр кьалэу БЕЛЫЦЫ еклолэ-гыапэх ыкн ащ ыгьунохэм заохэр аща-шыгь.

Кьалэу ГАЙВОРОН икьыблэ-тыгэ кьо-хьаплалоклэ тидзэхэр заохзэ ыпэкэ ащы-лыклогатэх ыкн Молдавскэ ССР-м ирай-оннэ центрэу кьалэу КАМЕНСКО (Днестрэ исэмэгу лышэоклэ шыл) шашагыгэ, джаш

(Иухылэ я 2-рэ нөклубгом ит).

СОВЕТСКАЯ ИНФОРМАЦИЯ КЪЫТРА

(Икыгъэжыаплэ а 1-рэ нэкубгъом ит).

Фэдэу фэшъхьафрэ населеннэ пунктхэу 20-м ехъу ащашагъэх, ахэмэ населеннэ пункт инхэу ПОДОЛЬНА, ЗАГНИТКОВ, ПИСАРЕВКА, ШЕРШЕНЦЫ, ЛАБУШ-НАЯ, БУДЕИ, СМОЛЯНКА, САРА-ЖИНКА зыфалохэрэр ащышх.

Я 3-рэ УКРАИНСКЭ фронтим идзэхэмэ мэфитлу зэо пхъашэхэмэ ауж къалэу ыкыи мэшлоку гъогу станцие инхэу ВОЗНЕ-

Мартым и 25-м оперативнэ сводкэ шыщ

А 1-рэ УКРАИНСКЭ фронтим идзэхэмэ зэо пхъашэхэмэ ауж мартым и 25-м къалэу ыкыи мэшлоку гъогу зэхакыплэшхоу ПРО-СКУРОВ — немцэмэ яоборонэ ипориз пункт лъэшэу шытэр штурмеклэ аштагъ, ыкыи наступлением зырагъэушъобгъуэ, фэшъхьафрэ населеннэ пунктхэу 150-м ехъу заоклэ аштагъэх, ахэмэ Каменец-Подольскэ областим ирайоннэ центрэхэу — къалэу ыкыи мэшлоку гъогу станцие инхэу ДЕРАЖНЫ, къалэу САТАНОВ, къалэу ГОРОЛОК, РОЛКОВИЦЫ, ЧЕМИРОВ-ЦЫ, ОРИНИН, Таинопольскэ областим ирайоннэ центрэхэу — къалэу БУЧАЧ, къалэу БОРЩОВ, СКАЛА, БУДАНОВ, населеннэ пункт инхэу БЕНЯВА, ДАРА-ХОВ, ХМЕЛЕНКА, ДОБРОПОЛЕ, ЛЯС-КОВЦЕ, ВЕЖЕРЕЦ, УСТЕЧКО, ЛЕТА-ВА, ЛЯНЦКОРУНЬ, ОЛЬХОВЦЫ, ГРИРЖКОВЦЫ, ИВАХНОВЦЫ, МУД-РОГОЛОВЫ, СКАЗИНЦЫ, КОПЫСТИН, МАШИОВЦЫ, ГАТНА ДЕРАЖНЯ, ГА-ЛУЗИНЦЫ, ЛУКИ БАРСКИЕ, КОМА-РОВЦЫ, ИВАНОВЦЫ зыфалохэрэр ыкыи мэшлоку гъогу станциехэу ЗАКУПНОЕ, ЛЕСОВОДЫ, ВИКТОРИЯ, СКВИНЕВО, КОМАРОВЦЫ, БУЧАЧ, БЕЛОБОЖНИ-ЦА зыфалохэрэри ащышх. Тидзэхэр къа-лэу КАМЕНЕЦ-ПОДОЛЬСКЭ еклелгъа-пэх, ащ ыгъунэхэмэ заохэр ащашых ыкыи фронтимклэ километр 80 икыахыгъэу ДНЕСТРЭ псыхъо нэсыгъэх.

Къалэу МОГИЛЕВ-ПОДОЛЬСКЭ иты-гъэ къохъаплэ ыкыи икыблэ лъэныкы-хэмклэ тидзэхэмэ, наступлением зырагъэу-шъобгъуэ Молдавскэ ССР-м ирайоннэ центрэхэу къалэу ЕДИНЦЫ, БРАТУША-НЫ аштагъэх, джаш фэдэу фэшъхьафрэ населеннэ пунктхэу 50-м ехъу заоклэ аштагъэх, ахэмэ населеннэ пункт инхэу ОЖЕВО, КОБОЛЬЧИН, ГВОЗДОВЦЫ,

А 1-рэ Украинскэ фронтим идзэхэмэ гъэхъагъэхэр ашы-зэ наступление ашыштыгъэ. Пыим икыблэ инхэр зэклафа-хэзэ, тидзэхэмэ тыгъуасэ Проскуровы пэблагъэу шыт Заречье аштагъ, ащ ыужым Южна Бугы зэпырыкыгъэх ыкыи къалэм урам заохэр аш-шыгъэх. Фэшъхьафрэ тичаст-хэр Проскуровы итыгъэ къо-хъаплэклэ кыдэхъагъэх. Урам зэо пхъашэхэу ашы-гъэхэм немецкэ гарнизонэр ащызэхакъутагъ. Къалэу Проскуров заштэм тидзэхэмэ трофеибэ къаштагъ ыкыи плен 1000-м ехъу къаубытыгъ. Къалэм идэхъаплэхэм ыкыи иурамхэм пыим ихъадэу миди пчыагъэрэ ыкыи пыим итехни-кэ зэхакъутагъэхэмрэ къате-нагъэх. Тэ подвижной от-рядхэмэ гитлеровцэхэр зэкла-фэхэзэ, зэфэшъхьаф хылыгъ-хэр арылхэу автомашинэ 3000-м ехъу къаштагъ.

Советскэ подвижной сое-динениехэмэ утын пхъашэхэр ахыгъэ къалэхэу Борщов, Ска-ла, Каменец-Подольскэ об-

СЕНСК — ЮЖНА БУГЫМ иницие гече-ние пыим оборонэу шыгъым ипориз пункт лъэшэу шытэр аштагъ.

Фронтим ифэшъхьафрэ участкэхэм — разведчикхэр ащлэыхъох.

Мартым и 23-м кыкылоцы тидзэхэмэ фронт пстэуи немецкэ танк 82-рэ аща-кыутагъ ыкыи ащакъэлодыгъ. Ошъогу заох-хэм пыим исамолет 24-рэ къашраутэхыгъ ыкыи зенитнэ артиллерием имашлохэмклэ кыраутэхыгъэх.

МЕНДЫКОВЦЫ, КОРИСТОУЦЫ, МАР-КОВЦЫ, ЧЕПЕЛЕВЦЫ, АЛЕКСАНДРЕ-НЫ, СТОЛЬНИЧАНЫ, ЗАГАЙКАНЫ, ПЫРЖОТА, СТУРДЗЯНЫ, БАДАН, СТРИМБА, РЕУЦЕЛ зыфалохэрэр ыкыи мэшлоку гъогу станциехэу ДОНДУШЕНИ, ГРИНАУЦЫ, ОКНИЦА, СЕКУРЯНЫ, РЕУЦЕЛ зыфалохэрэри ащышх.

Къалэу ГАЙВОРОН икыблэ-тыгъэ къохъаплэклэ ыкыи икыблэклэ тидзэ-хэр заохэзэ ыпэккэ ащылкыкылагъэх ыкыи населеннэ пункт 40-м ехъу ащашагъ, ахэмэ населеннэ пункт инхэу РАШКОВ, КАТЕРИНОВКА, СТРОИЦЫ, БОЛЬ-ШОЙ МОЛОКИШ, КРАСНЕНЬКОЕ, КРУТЫЕ, СЛОБОДЗЯ, КСЕНДЗОВКА, МОШНЯГИ, МИРОНЫ, ВЕНДЗАРЫ, НЕМИРОВСКОЕ, ПАСАТ зыфалохэрэр ыкыи мэшлоку гъогу станциеу АБАМЕЛЕ-КОВО ащышх.

НИКОЛАЕВСКЭ лъэныкыом тидзэхэмэ пыеу пхъашэу къапуцужыгъэрэ ыкыи ащ иконтратакэхэр зэхакъутэхэзэ, наступа-тельнэ заохэр ашашыштыгъэ, ахэр ашыгъэ лъэшэу гъэпытэгъэ опоннэ пунктхэу ПО-ГОРЕЛОВА, МЕШКОВО, ШИРОКАЯ БАЛКА зыфалохэрэр ыкыи мэшлоку гъогу станциехэу КУЛЬБАКИНО, ВОДОПОЙ (къалэу НИКОЛАЕВЫ икыблэ-тыгъэ кыкыкыкыплэклэ километри 3-у шы) зыфалохэрэри аштагъэх.

Фронтим ифэшъхьафрэ участкэхэм — пункт заулахэм чыплэ мэхъанэ зилэ заохэр ашашых.

Мартым и 24-м кыкылоцы тидзэхэмэ фронт пстэуи немецкэ танк 42-рэ аща-кыутагъ ыкыи ащакъэлодыгъ. Ошъогу заохэм пыим исамолет 28-рэ къашраутэ-хыгъ ыкыи зенитнэ артиллерием имашло-хэмклэ кыраутэхыгъэх.

ластим ирайоннэ центрэхэу Чемировцы, Оринин зыфало-хэрэр аштагъэх. Мыхэмэ ыкыи фэшъхьафрэ населеннэ пунктхэмэ адалыгъэ пый гарнизонхэр зэхакъутагъэх. Немцыбэмэ лашэр къагъэтлы-тыгъ ыкыи пленэу зыкыа-тыгъ. Гитлеровцэ мин пчыа-гъэмэ лашэхэр кыкылатакъу-гъэх ыкыи мэххэм ахэлъэдэ-жыгъэх. Заохэзэ зы мафэм кыкылоцы километр 50-м ехъу тидзэхэмэ акъуешъ, къалэу Каменец-Подольскэ иеклоллангэхэмэ аносыгъэх ыкыи ащ исеверэ ыкыи тыгъэ къохъаплэ къалэу гъунэхэмэ заохэр ашашыгъэх.

Къалэу Гусятина тидзэхэмэ танк 30, автомашинэ 300, артиллерием акыгъоу ашело-ни 3, гъомлапхэхэр, лашэ-хэр, военнэ снаряжениехэр ыкыи шэгынхэр ачлалыхэу склад инхэр немцэмэ къащы-шлуаштагъэх. Фэшъхьафрэ районым тидзэхэмэ псаухэу немцэкэ танкхэр, ахэмэ «Тигр» зыфалорэмэ афэдэу 10-рэ «Пантер» зыфалорэмэ

афэдэу 15-рэ ахэтхэу къащы-лэкхъагъэх. Къалэу Дераж-ня автомашинэ 1000-м ехъу ыкыи фэшъхьафрэ трофеибэ кышаштагъ.

Къалэу Могилев-Подоль-скэ итыгъэ къохъаплэ ыкыи икыблэ лъэныкыомклэ тидзэхэмэ гъэхъагъэхэр ашы-зэ ыпэккэ ащылкыкылагъэх-гъэх. Н-скэ соединением ибоекхэмэ наступлением зы-рагъэушъобгъуэ, Молдавскэ ССР-м ирайоннэ центрэхэу къалэу Единцы, Братушаны аштагъэх. Фэшъхьафрэ ти-частхэмэ населеннэ пунктэу ыкыи мэшлоку гъогу станциеу Реуцел штурмеклэ аштагъ ыкыи ащ тетэу Бельцы — Яссы зыфалорэ мэшлоку гъогу зы-паубытыкыгъэ. Немцэкэ сол-дат ыкыи офицер шэа зауэ пленэу къаубытыгъэх. Къа-лэу Бельцы ыгъунэхэм заох-хэр ашашых. Пыеу къапу-цужыгъэрэ зэхакъутагъэзэ со-ветскэ частхэмэ позиции Гэр-фэгъухэр аштагъэх. Мафэм кыкылоцы пыим исолдат ыкыи офицер 2000 фэдиз агъа-кыдыгъ.

Хэкум ирайонхэм гъэтхэ губгъо Юфшлэнхэр 1944-рэ илгъэсым мартым и 20-м ехъулэу зынагъэсы-гъэмклэ облЗО-м

и Сводк

(плым елгытыгъэу процент пчыагъ).

РАЙОНХЭР	Ажыуа-гъэр	Халыгъа-гъэр
Тэхъуэмыкыос	5	1
Теуцожь	4	2
Красногвардейскэ	10	2
Шэуджэн	7	3
Кошхьаблэ	21	5
Гиагинскэ	6	0,6
Мыскъопэ	15	2

ЛЭЖЫГЪЭ БЭГЪУАГЪЭ КЪЫЗЭРЭТХЫЖЫН

КОШХЬАБЛ (телефонкэ гъэ шлэнымклэ нормэу ялэхэр хытыгъ). Кошхьаблэ рай-онным иколхоз пэрытхэмэ по-литикэ-массовэ Юфшлэным зырагъэушъобгъуэ, гъэт-хэ лэжыгъэ шлэнэр дэгъу шыпкыгъэу зэрэзэшлуахыным, военнэ лэжыгъэ бэгъуагъэ кызырагъэушъобгъуэу ялэр рахылыгъэу лэжыгъэр зэхалхъэ.

Фэдэ колхозэу «Трудо-вой кабардинцэ» (председа-телэр Апазао) гъэтхэ лэжы-гъэ шлэнэр районым ит кол-хозмэ апау зэрэзэшлуахыным ишыпкыгъэу фэбанэ. Трактори 5-рэ пхъэлэша зэклатиплэныгъэ егъажыо. Гектар 260-рэ ыжыогъэх, гектар 87 ыпхыгъ-гъэх. Чылапхъэу ишыкылагъэр икыоу зэныгъэгъотыгъэ ыкыи ахэр кондицием лъыласэу ыгъэкъэбзагъэх. Колхозэу «Непобедимый Кабардинцэ-м» (председателэр Шума-хов) гъэтхэ лэжыгъэ шлэным илоф ащ нэхъ мыдгъэу шэкко. Гектар 249-рэ ыжыогъэх, гектар 77-рэ зэхилхъагъэх. Пхъэлэша зэклатип 5-рэ тра-ктори 4-рэ егъажыо.

Колхозэу «Искра револю-ции» (председателэр Никол-лин, Отечественнэ заом иин-валид, Красное Знамя орден-кэ нагъалит къащыгъ) гъэт-хэ лэжыгъэ шлэным дэгъоу зыфитгъэхъагъэх. Джы ишыпкыгъэу лэжыгъэр зэхэ-лхъэ, гектары 127 ыжыогъэх, гектар 46 зэхилхъагъэх. Тракторнэ бригадэу Юфш-зылэнгъом фэшъхьафрэу пхъа-лэша зэклатип 4 егъажыо. Кол-хозникхэмэ ячэмхэр гъэтхэ лэжыгъэ шлэным хегъала-жыкх.

Адыгейскэ ыкыи Натырбые МТС-хэмэ ятракторнэ брига-дэ пэрытхэм гъэтхэ лэжы-

Адыгейскэ МТС-м итрак-торнэ бригадэу тов. Пере-верзевым зибригадирым силэ 15 зилэ трактор пэпчъэу гектар 82 ыжыогъэх. Горю-чэу килограмм 215 экономить ышлыгъ.

Нэтырбые МТС-м итрактор-нэ бригадэу, Ворошиловым ышлэкэ шыт колхозым Юф-шлышлэнэр (бригадирэр тов. Новосилецкий) силэ 15 зилэ трактор пэпчъэу гектар 82 ыжыогъэх. Тракторнэ брига-дэу № 13-м (бригадирэр Къу-шхъа) силэ 15 зилэ трактор пэпчъэу гектар 59 ыжыогъэх. Ибригадэклэ горючэу кило-грамм 33-рэ экономить ышлыгъ.

Нэтырбые МТС-м итракто-ристэ пэрытхэу Ф. Наконеч-ным тракторэу СТЗ-мклэ зы сменэм гектар 18—20 епхы. Мы МТС-м итрактористэ пэ-рытхэу А. Ткачевым, Алек-сандровым тракторэу СТЗ-мклэ зы сменэм гектары 3 ажъон-фамэ, гектар хырых ажыо.

Заклэ агротехническэ Юф-шхэр дэгъгъэмыкыгъэ, ипалгъэм ехъулэу ыкыи дэгъоу гъэтхэ лэжыгъэ шлэнэр зэрэзэшлот-хыным, лэжыгъэ бэгъуагъэ кызырагъэушъобгъуэ, Крас-ная Армиерэу хэгъэгумрэ гъомлапхъэу икыоу зырагъэ-гъотыным, типромышленно-сты ишыкылагъэу сырьер икыоу зэрэзэшлотхыным зэрэзэш-клэу тыфэбанэшт.

Виноградов.

Кошхьаблэ районом изаве-дуош.

Пэрытныгъэм фэбанэх

НИКОЛАЕВКА (телефон-кэ кыатыгъ). Красногвардей-скэ районым иколхозхэмэ гъэтхэ лэжыгъэ шлэнэр ипа-лгъэм шломыкылау зэрэзэшлуа-хыным ыкыи лэжыгъэ бэгъуагъэ кызырагъэушъобгъуэ. Рай-оным гектар 1200-рэ ыжыогъ-гъэх, гектар 435-рэ ыулыгъ-шъоугъ, гектар 228-рэ зэхил-хъагъэх.

Колхоз пэрытхэу «Новый жизнь» зыфилорэм (предсе-

дателэр Рудай) зэрэзэшлуа-былымхэмклэ пхъэлэша 6 егъажыо. Гектары 108-рэ ыжыогъэх, гектар 22-рэ зэхилхъагъэх. Колхозэу «Не-победимым» (председателэр Асеев) гектар 56-рэ ыжыогъ-гъэх, гектар 46-рэ зэхилхъа-гъэх. Чылапхъэу зыфэщ-тым фэдиз ыгъэхъагъыгъ. Гъэтхэ лэжыгъэ шлэнымклэ пэрытныгъэр районым зэрэ-шлуахыным кыуачлэу шэр-рыхылыгъэу лэжыгъэр зэхэ-лхъэ.

Ответственнэ редакторэр Н. ШОВГЕНОВА.